



I Can Help!

Author: Mini Shrinivasan

Illustrator: Aman Randhawa

Translator: Mosayeb shirani

من می توانم کمک کنم!

نویسنده : مینی شرنیوسان

تصویرگر: امان راندهاوا

مترجم : مهیب شیرانی



I am a big girl. I can help other people.

من یک دختر بزرگ هستم. من به دیگران کمک می کنم



After school, I like to feed my brother. He loves it.

بعد از مدرسه من دوست دارم به برادرم غذا بدهم، او او عاشق این کار است.



When I have a holiday, I help my mother to get ready to go to the office.

وقتی من تعطیل هستم، به مادرم در آماده شدن برای رفتن به سرکار کمک می‌کنم



In the evening, I help my father in his shop.

من هر روز در مغازه پدرم به او کمک میکنم.



But sometimes my mother says, "Please, do not help me!"

اما بعضی وقتها مادر می گوید لطفا به من کمک نکن!!

And sometimes my father says,

و پدر هم گاهی هیمن را می گوید.



“Thank you, but please do not help me today.

فیلی ممنوم اما امروز نيم فواهد به من کمک کنی .



Sometimes they both tell me to sit in one place. I like to read a book then!

بعضی وقتی آنها به من میگویند یکجا بنشینم، این جور وقتها من دوست دارم کتاب بفوانم



I like to help my grandmother. She tells me stories.

من دوست دارم به مادر بزرگم کمک کنم او برای من قصه می گوید.



My brother is still small. He cannot help at all

برادر من هنوز کوچک است او نمی تواند به دیگران کمک کند



But I am a big girl.

اما من دختر بزرگی هستم



I can help other people.

• اما من می توانم به دیگران کمک کنم.